





# ZIVLJENJE TREH KRAJSKIH BRATOV FRANCOSKIH VOJAKOV

JANEZ CIGLER

Jakob pravi na to: "Kaj več ne poznate Jakoba P., svojega starejega sina?"

Zdaj oče po besedi spozna svojega sina Jakoba in vzklikne ves ganjen: "Dobrotljivi Bog, kolika sreča mi je danes dana! Našel sem obenem oba sina, katera sem misil že davno pokopana. Neskočno dobrotljivi Bog, kako hitro izpremeni žalost v veselje, ti rad pomagaš revnim, ako v tebe zaupajo. Ljuba sinova, sedaj vidita, da Bog rad usluži naše molitve, če le s trdnim zupanjem molim; glejta, vedeni sem molil za vajau, odkar sta odšla od hiše, da bi vajau Bog obvaroval vseh nešreč — in tu vaju najdem zdaj zdrava in srečna. Molita tedaj tudi vidva vselej rada, da bi vajau Bog obvaroval časne in večne nešreče."

Zdaj peljejo ženin Luka in njegova nevesta, ženinov brat Jakob s svojo ženo in drugi povabljeni gospodje očeta z veliko častijo v grad. Na baronovo povlejte so jim prišli godci naproti in jih spremili v obednico. Baron ukaže očeta posaditi za mizo med oba sina in mu postreči. Baron se je tudi sam prijazno pogovarjal s starim možem in rekel, da še nikdar ni imel takega veselja ko danes, ko je zapuščeni oče našel dva sina obenem v sreči in veselju.

Dobra jedila so uživali in ponujali jih očetu; sladko vince so pili in se srečno veselili. Veden sta sina vpraševala očeta, kako se kaj godi na Slovenskem in kdo izmed znancev še živi. Celo noč so se radovali, proti jutru še le so nospali, le baron je zavoj bolesnosti že poprej šel k pokoju.

Preden se pa baron Žiga odprije k pokoju, nagovori svate se tako-le: "Dragi prijatelji! Le dobre volje bodite in veselite se, prosim vas pa, da me predpoldnem jutri nobeden ne zapusti. Jutri opoldne bomo še skupaj južinali, potem se boste odpeljali vsak na svoj dom." To mu obljudiblo vsi in voščijo lahko noč.

Drugi dan opoldne južinajo vsi skupaj in so židane volje; po južini vzamejo drug od druga slovo in se odpeljejo vsak na svoj dom. Luka in njegova nevesta se odpeljeta na svojo grajsčinico Trnjavco in vzamejo očeta s seboj. Ženinov brat Jakob in njegova žena jih spremita in se pomudita pri njih nekaj dni, da si dobro ogledata grajsčino.

Ko vzame Jakob slovo od brata Luka, želi njemu in njegovi ženi veliko sreče in dolgo življenje ter dostavi: "Dragi bratec, dobro vem, da bi ti rad imel pri sebi očeta, da bi ti pomagali in te učili gospodariti, česar nikoli nisi bil vajen; toda očeta ti moram odpeljati, da bodo videli tudi moj dom. Nekaj časa bodo pri meni; ko se bodo naveličali, pridejo pa

**DO YOU GET ENOUGH  
VITAMINS?**

"You can't feel and look your best unless you do. If you are in doubt, we invite you to make the following test at our risk."

"Get a package of shiny, One-A-Day (brand) Multiple Vitamin Capsules. Take one capsule every day for thirty days. If you are not satisfied you druggist will refund your money. Be sure to get One-A-Day (brand) Multiple Vitamin Capsules, the kind that has this trademark."

**ONE A DAY**  
MULTIPLE VITAMIN CAPSULES  
MILES LABORATORIES, INC.  
Milwaukee, Wisconsin

zopet k tebi."

S tem so bili vsi zadovoljni. Jakob in Katinka se z očetom odpeljeta na svoj dom bližu Kovna.

Kako vesel je bil oče Jožef P., da vidi srečna svoja sina po tolikih prestanih nadlogah, nesrečah in bridkostih, kateremu je Jakob vse natanko dopovedal. Zato je rekel: "Glej, moj Jakob, kako dober ti je Bog; velike žalosti ti je poslal, z mnogimi težavami te je obisikal, zato da te je stisl, in zdaj je vso tvojo žalost spreminil v veselje. Bodti zato Bogu vedno hvalen; tako doberga nebeskega očeta nikar ne žali. Bodti zvest božji služabnik, moli rad in hvali Bogu za tolke dobre, da boš vreden tudi večnih dobrot v nebesih."

Jožef P. je bil komaj dva meseca pri sinu Jakobu, ko mu je jelo tako dolgčas biti, da je prosil Jakoba: "Ljubi sin, kmalu sem se naveličal pri tebi; dolgčas mi je. Prosim te, daj me peljati k Luku nazaj, da bom še pri njem nekoliko časa."

Ker Jakob ni hotel žaliti očeta, ukazal je napreči in je peljal sam očeta k Luku na Trnjavco. Pol leta je živel Jožef P. pri Luku, potem pa je pol veselja, da je pred smrto že videl oba svoja sina, srečno v Gospodu zaspal.

Srečno in veselo so živeli še veliko let med svojimi družinami vsi trije sinovi Jožefovi. Blagovni božji je bil vedno pri njih, ki so zvesto hodili po njegovih potih v tem življenju.

Bog nikomur dolžan ne ostane in vse na dobro obrne tistim, ki ga želijo. Njegovo presveto ime bodi hvaljeno in češčeno vekomaj!

(KONEC)

**"V MISELNOSTI SE NISMO MOTILI"**

(Nadaljevanje s 2. strani)

lizma, ki sedaj vlada, duhovnike preganja."

Dve leti pozneje, leta 1850, pa je zapisal: "V Švici in na Francoskem vkorjenjeni socializem in komunizem imata tudi mnogo pristašev." — Ne gre tu za odpor proti demokratičnosti, za katero se je slovenski narod pod Bleiweison bolj kot vsakteri drugi, zlasti češki, gre tu za odpor proti brezbožnemu duhu, v katerem hočejo reševati tedaj najbolj pereča in socialna vprašanja.

Tako so takoj v začetku slovenske liberalizma in svetovnega komunizma vstali Slovenci, optiri na papeževi encikliko iz leta 1846 proti brezbožtvu, hoteč razvoj slovenskega naroda in svobodnjaških pravic ter socialne urejenosti na temelju katoliških načel.

To se vidi posebno iz besed škofa Slomška, ki jih je govoril nekako v tem času (natančno tega tu ne morem ugotoviti), ki so vredne, da jih napiše sleherni katoličan zlasti pa sleherni kapitalist v sreči in na vrata:

"Dokler se beraštvo ne bo po svetu poravnalo, se tudi ljudstvo

**TEKOM ČASA,**

ko se sobotnik Dr. J. V. Zupnik nahaja na St. Clair Ave. in E. 62 St., je okrog 25 drugih zaboževalnikov v tej naseljini prakticiralo in se izselilo, dokim se dr. Zupnik še vedno nahaja na svojem mestu.

Ako vam je nemogoče priti v dotorico z našim zaboževalnikom, vam bo Dr. Zupnik izvršil vse morebitna popravila na njih delu in ga nadomestil z novim. Vam ni treba imeti dočlenega dogovora.

Njegov naslov je

**DR. J. V. ZUPNIK**

6131 ST. CLAIR AVE.

vogal E. 62nd St.; vhod samo na E. 62 St.

Urad je odprt od 9:30 uj. do 8. ev.

Tel. EN 5613

ne bo popravilo. Iz navadne beracije domačih in tujih ciganov (tu misli škof potepuhne) rasejo laži, krive in prazne vere, nam tatoi in ropari žive, ki jim je komunisti ime!" — Ta Slomškova beseda je tako jasna, točna, da ima še danes isto ceno! Saj komunizem imenuje z najbolj pravou besedo "laž in kriva vera" in komuniste "tatore in roparije."

Če ne od prej, od Slomška daje smo Slovenci jasno videli, kaj nas čaka iz neuréjenega socialnega vprašanja: zato so slovenski katoličani zlasti po klicu papeža Leonida XIII. začeli s socialnim delom v temeljih, ki ga je vedil mladi dr. Janez Ev. Krek. On je jasno videl, da zmota in laž in nasilje vodi samo v — revolucijo, v požig in smrt, v uničevanje sveta, v boj proti Križu! Zato je bilo treba odpreti oči narodu in ga zbrati pod zastavo Kristusa. Kako značilno ob prvem katoliškem shodu leta 1892, s katerim je zvezan njegov nastop in slovenski preporod, je napisal pesem, ki jo velja ob tej priliki omeniti ker pomeni nazzanilo naše sedanje revolucije, ki jo je bilo pričakovati, če se brezboštvo in jakobinska revolucionarnost ne zavre:

Nasičen še zrak je grozilnih snovi, o čujmo, še preden vihar se zbudí! Že gledam grozo bodočega dne: ozračje soporno, zagotovo preti nam in z grozo viharom strašec grozi nam; oj, bliskov žareči trakovi in treskov bobnečih gromov, in v stokih medleč zemlje; in v joke potokih solz, in svet opustošen in strt, in groza, obupnost in — smrt!

Prvi katoliški shod leta 1892 pomeni mejnik v slovenski zgodovini, pomeni prebuditve iz lastnosti, ki ga želijo. Njegovo

presveto ime bodi hvaljeno in češčeno vekomaj!

(KONEC)

**"V MISELNOSTI SE NISMO MOTILI"**

(Nadaljevanje s 2. strani)

lizma, ki sedaj vlada, duhovnike preganja."

godnega spanja ob zamiku liberalizma in vstajenju social-demokratizma — očetov današnje revolucije pomeni: najsvetjejšo sleditev papežu Leonu XIII. in njega okrožnici: "Rerum novarum . . ."

Mandel Drug  
15702 WATERLOO RD.

**Bojazljivost**

Klančarja so večkrat napadli tatori ter ga popolnoma oropali. Siromak je bil že ves preplašen ter se skoro ni upal več izpod strehe. Ljudje so mu svetovali, naj si nabavi samokres, ter ga nosi s seboj v žepu. "Ni varno," je ugovarjal, "zakaj če bi me kdaj napadel, bi mi ga lahko vzel iz žepa . . ."

**Polka-Dot Favorite**



**POLKA DOTS** are always good for spring . . . and here's a two piece rayon crepe mix-match outfit that will be a favorite. It's smart, serviceable, and easy to care for. Wash by hand in lukewarm water and mild soapuds and rinse until water is clear. Helpful tips on getting long wear from the clothes you like are included in the free leaflet, "How to Care For Rayon Fabrics." Get your copy by sending a stamped, self-addressed envelope to the women's department of this paper.

Used Fat Makes Soap



One pound of salvaged fat makes 6 bars of laundry soap. Turn used fat in for 4¢ per pound.

## MALI OGLASI

Se takoj vselite

Blizu Addison Rd. je naprodaj moderna hiša za 2 družini, eno prazno stanovanje, dvojna garaza, cementni dovoz, vredna \$12,200. Za informacije pokličite Wm. J. Van Aken Organization, Tel. PR 3777, ali zvečer IV 5956. (76)

Ugoden nakup

Naprodaj je trgovska lastnina, 2 veliki prodajalni in 2 garazi; zidan poslopje. Prodaja se tudi hiša za 2 družini, 5 v 5 sob. Vse v jakem doblju stanju. Nahaja se na vogalu Grovewood in 189. cesti. Cena je \$31,000. Pokličite lastnika IV 3389. (77)

FR. MIHČIĆ CAFE

7114 St. Clair Ave.  
ENglest. 9359

6% pivo, vino, žganje in dober prigrizek. Se pripravamo za obisk.

Odperto do 2:30 zjutraj

Michael's Floral Shop  
MICHAEL SUHADOLC,  
lastnik

Cvetlice za vse namene  
5823 Superior Ave.  
EX 3408

(Thurs.)

Kraška kamnoseška obrt

15425 Waterloo Rd.  
IVanhoe 2237

EDINA SLOVENSKA IZDELovalnica  
NA Grobniča SPOMENIKOV

(78)

ALI STE PREHLAJENI?

Pri nas imamo izvrsto zdravilo, da vam ustavi kašelj in prehlad. Pridite takoj, ko čuti prehlad.

Mandel Drug

15702 WATERLOO RD.

FRANK RICH, lastnik

1109 E. 61st St.

Henderson 9231

Se pripravila za popravila in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

RE-NU AUTO BODY CO.

Popravimo vaš avto in prebarvamo.

da bo kot nov.

Popravljamo body in fenderje.

Welding

JOHN J. POZNICK

Glenville 2230.

923 East 152nd St.

(80)

Vas muči revmatizem?

Mi imamo nekaj posebnega

proti revmatizmu. Vprašajte nas.

Mandel Drug

15702 Waterloo Rd.

slovenska lekarna

(77)

Hiša naprodaj

Ima 6 sob in kopalnic; nahaja se blizu katoličkih in javnih šol. Dvojna garaza, 2 loka, beneški zastori. Se proda z vsemi preprogrami. Odperta za ogled v nedeljo pop. od 2 do 5 na 23103 Arms Ave. Za podrobnosti pokličite KE 4137.

(77)

Stanovanje iščeta

Mlad zakonski par z 1 otrokom išče stanovanje 5 do 6 sob. Povejte na 996 E. 77. St. ali pokličite med 5 in 6 zvečer HE 7910. (80)

Par išče sobe

Mlad zakonski par išče 2, 3 ali 4 sobe bl

## BELI MENIHI

Povest iz prve polovice XII. stoletja  
spisal IVAN ZOREC

Da, čisto miren je bil. Tako  
miren, kakor bi se bil že res  
maščeval za skrun in ponizja-  
nje. Ali kar nenadoma in či-  
sto tiko se mu je začela oglas-  
ati vest.

"Ubijati hočeš, človeka ubi-  
jati — ? — Kje pa je pravica,  
ki bi me branila in pričevanje  
dajala zame?" se je branil in  
poniglavio hodil med panji.

"Ali si vse preudaril, vse,  
prav vse?"

"Vsakdo si pač sam mora  
krojiti pravico, če mu je kaj  
do tega, da bi bila enaka na o-  
ba kraja."

"Kaj ti ni bilo hudo za če-  
belico? In je človek, čeprav  
malopriden in mencor, tolj-  
ko manj"

"E, kaj! Pravica je pest! —  
Red mora biti, čeprav soli ne  
bi bilo," se je otresal kodrič-  
je, ki so mu jo nacepile tenko-  
vestne misli. "O, samo pri-  
tekne se mi je naj kdo!" je še  
enkrat zapretil in se počasi  
nameril v Dedni dol, kjer je  
samevala košata domačija svob-  
odnjaka Gorazda.

"Zdaj grem sam," je mom-  
ljal sam vase; "če bo treba, pa  
naj potlej še Vitogo stopi-  
tja."

Prav ta čas je v strmem bre-  
gu za gostim grmom nad pot-  
jo, ki je lezla na grad, čepel  
Hotimir, gledal na vas in pažil.

Bil je velik, klen mladenič,  
star dobrih dvajset let. Sivi  
suknjič iz domače volne mu je  
kar pokal na širokem hrbtu,

kratke blake iz hodničnega  
nogavic se se napenjale na  
silnih nogah, na kratko ostriz-  
ene rdečkaste lase mu je po  
strani pokrivala črna okrogla  
čepica s pisanim čopom. Pest  
mu je stiskala grčevko, zdravi  
mladostni obraz je rdel in oči  
so bliskele in utrinjale, ka-  
koršne so pač bile misli, ki so  
ga obletavale. Čakal je Zlebo-  
ra. Pred njim ni hotel iti na  
grad, preveč bi bil nemiren, če  
bi vedel, da Zlebor nemara še  
kje zalezne Živko.

Kar tře je zaslišal urne kora-  
ke po poti z gradu in kmalu

ti greš in se sliniš okoli tla-  
čank, gospod Majnhalm naj  
pa čaka, kajne? No, le stoj!"  
Hartvik je bil, Žleboru moč-  
no gorak. Grajski so preveč  
cenili tega prežuna. Bal se je  
da bi ga utegnil izpodriniti. —  
Tudi tisto o Živki ga je peklo.  
Živka mu je bila močno všeč.  
Ob tlaki na gradu, tako je u-  
pal, se bo dala prička za to;  
se prej pa bo Žlebora treba po  
parklih, da jih ne bo vtikal  
povsod.

In ob tisti priči je šel h go-  
spodom in Jim vse povedal.  
Bratje so se spogledali in ob-  
molčali za trenotek.

"Posvari ga!" mu je Majn-  
halm naposled ukazal.

Za tlačane mu sicer ni bilo.  
Nikoli ni srca odpiral zanje,  
nikoli ga ni skrbelo, ali se komu  
godji krivica, nikoli se mu  
niso smilili. Zdajle pa je bil ne-  
jevoljen na Žlebora in je prav-  
resno sklenil, da mu bo pri-  
merno posvetil. V sreu ga je  
namreč živila prav posebna  
misel. Zato je še enkrat velel:

"Prav trdo ga posvari!"  
Hartvik je vesel odšel.  
Za njim je pohitel gospod  
Ditrik.

"Slišiš, Hartvik?" ga je u-  
stavil. "Vedi sam in povej tu-  
di drugim, da bo z menoj imel  
opraviti, kdor bo z zalezova-  
njem žensk motil in nadlego-  
val tlačane!"

Tega tudi on ni ukazal iz  
kakove posebne pravičnosti ali  
usmiljenosti do tlačanov, mar-  
več bolj le iz ljubezni do sebe.  
Zakaj vedel je, da bi se zelo pri-  
kupil sestri Emi, če bi zvedela,  
kako je skušal prepričiti, kar  
ji je zmerom delo tako težko;  
in da bo dobra sestra potlej-  
zanj govorila pri Marjeti, je  
prav trdnov veroval.

Majnhalm in Henrik, ki sta  
sama ostala v sobi, sta se tiko  
spogledovala in drug drugega  
misli ugibala.

Na grajskem dvorišču so po-  
ajali tlačanski mladeniči, ki  
jih je grajski oskrbnik Hart-  
vik segnal to dopoldne. Pred  
Hotimirov je nenadoma stal  
— Žlebor.

"Kod si se potikal, da te do-  
zdaj ni bilo semkaj?" je zare-  
žal vanj.

"Ali sem zamudil kaj dosti  
več kot vsi ti, ki brez dela slo-  
nijo tu in ne vedo, zakaj?" mu je  
odbrusil.

"Po smrcku te bom, če boš  
tako odgovarjal!"

"Kar poskusi!" je Hotimir  
poprijel grčevko na drobnem  
koncu in ga pisano pogledal.

Izva vogala je prišel Hart-  
vik. Ko je zagledal Hotimira,  
je skočil prednen.

"Kje si bil dozdaj?" je za-  
venčal.

Hotimir se je zavedel, da mu  
bo šlo za nohte, če se Hartvik  
ne bo pomiril.

"Naj bo, kar bo!" se je vdal  
in povedal. "Pasel sem živo-  
no. Ko sem videl in slišal, da  
nas nabirate za grad, sem pu-  
stil vse in šel, da bi prvi prišel  
semkaj. Spotoma pa sem vi-  
del, kako tale trobec nadlegu-  
je Živko, ki mi je zaročena,  
zaobljubljena nevesta. Klicala  
je na pomagaj in jaz sem sko-  
šil in ga prepolil. Ne morem  
pomagati, če je tako bežal, da  
je bil še pred menj tu."

Hartviku se je lice jasnilo  
ned Hotimirovim pripovedo-  
vanjem.

"In južinal nisi še nič, kaj-  
ne?"

"Ne, nič."

"Pojdi v kuhinjo, da te na-  
paso, kakor so druge."

Ko je Hotimir odšel, se je  
Hartvik obrnil do Žlebora.

Gospod Majnhalm te je po-  
slal na prežo in ti zapovedal,  
da mu večkrat prihiš poveda-  
tiko, kako blizu so tovorški.

kov siromak sem, odrivan, za-  
smehovan in zaničevan."

"Za meno, Henrik, le za me-  
noj ti evete in zori všenica."

"S kakovo pravico si lastiš  
prednost?" je Henrik zavipil.

"Ne vprašuj, saj jo sam pri-  
znavaš, ko prosiš!"

Henrik je molče pobesil oči  
in misli, kako bi uknil brata.

Majnhalm ga je zasmehoval:  
"Kaj si se nazobil konope-  
je ali trobelike, da te ima tak  
cepete za brhko Živko? Potr-  
pi, bratec, za oba bo! Ali pa  
počakaj, da se bo katera druga  
možila."

Henrik je molčal in kuhal ri-  
le.

Majnhalm je stopil k oknu  
in se zagledal po nebuh, ki se je  
pripravljal za dež. Zamislil  
je in videl zdravo brhko Živ-

ke. "V Stični pa se zdaj kar ne  
boste mogli nastaniti," se je ar-  
hidijakon domisil.

"Ni cerkev, še pripravnega poslopja ne za-  
vas."

"Ni cerkev?" je opat dvignil  
glavo. "To nam bo pa res navz-  
križ. Hm, za prvo slovo bomo  
postavili pač kapelico, da bo-  
mo lehko maševali."

"Stanujemo lehko kar v ša-  
torih, cistercijanski red ne ma-  
ra nobenega razkošja," se je  
pater Herand goreče vteknil.

Pater Konrad je pobesil oči  
in molčal.

"Prav je, da pride v naše  
kraje tako strog red," je arhi-  
dijakon našel drugo misel.  
"Ljudstvo ni slab, čeprav je  
še napol pagansko. Vse še-  
so paganske in mišljene vča-  
sib tudi, ker pač nima zadosti  
dušnih pastirjev."

IV.

Tisti dan je ljubljanski ar-  
hidijakon Herman grof Orten-  
burški imel v gosteh tri bele  
meni, ki so iz Rune pri Gradu  
potovali v Stično.

Bilo so iz reda cistercijancev,  
ki ga je leta 1098 ustavil  
francoski menih Robert in ki  
mu je redovni pravilnik še po-  
ostril francoski menih sveti Bernard.

"Od daleč ste prišli, trudni  
ste, še posedite malo," jih je  
sili, ko je njih opat Vincencij,

droban in nevelik človek sred-  
njih let, hotel vstati in se za-  
hvaliti za pogostitev in marsi-

vročina je zunaj, za vas in za  
tovorne konje bo bolj, če se  
prav dobro spočijete."

"Ali je še daleč tisti kraj?"  
je vprašal pater Herand, že  
nad petdeset let star, močno  
plešast mož s strogim obra-  
zom.

"Danes, mislim, bi šli samo  
do Višnje gôr," je arhidijakon  
dejal. "Višnjenki gospodje so  
našemu oglejskemu očaku Pe-  
regrinu omogočili ustanovitev

Henry A. Wallace, bivši  
podpredsednik Zed. držav, je  
v svojem radijskem govo-  
ru iz New Yorka apeliral na  
ameriški narod, da naj  
zavrne zunanjoto politiko  
predsednika Trumana. Da-  
lje je rekel, da bi posojilo  
Grčiji in Turčiji pripeljalo  
našo deželo bliže vojni.

Na razpolago je najboljši načrt za finančiranje vaše nove  
hiše. Ustavite se pri nas, predno kupite ali gradite, da  
vam razložimo.

"Kako vendar?" je pater  
Herand rdel. "Saj so kristja-  
ni!"

"Po svoji stari šegi častijo  
boga, ki je v soncu, ognju in  
drevju; v vodi, na križpotu  
ali na visokem hribu. Tudi sta-  
ri domači osebnih imen noče-  
je opustiti."

(Dalje prihodnjic)



Hello, Mom! — Ilona Massey, filmska zvezda leva na slike) je vesela objela svojo 64 let staro mater Mrs. Lydia Hagymasi, ko je z letalom dospela na La Guardia letališče iz Prage. Videli se nista zadnjih deset let. Mati ostane pri svoji hčeri in bosta živeli v Kaliforniji.

## GOOD DANCERS ARE ALWAYS INVITED

Don't sit on the sidelines because you can't afford to learn how to dance. Now is your chance. Due to our low overhead, our rates are within the reach of all. You pay for lessons and not high expenses.

Beginners — Advanced — Young or Old — Widows, Widowers or Pupils Who Have Studied in Other Studios Without Results Will Learn Quickly and Easily Too.

WALTZ — FOX TROT — JITTERBUG — RHUMBA — TANGO — TAP — ETC.

Enroll Today & Dance Tomorrow!

CHILDREN - - - ADULTS

3 years old and up . . . If they show talent for the art, they will have opportunity of performing on radio and stage. Dancing develops health, culture, character and poise—very often leads to money and success. Mothers, give your child this opportunity which you might have missed.

For an Appointment Phone: EX 6212

Wed., Thurs., Fri. and Sat.

## JORDAN'S DANCING STUDIO

5927 Euclid Ave. Hours 9:30 A.M. to 10 P.M.

## NACRT ZA DOMACE POSOJILO KI POMAGA OSEBNIM POTREBSCINAM

Na razpolago je najboljši načrt za finančiranje vaše nove  
hiše. Ustavite se pri nas, predno kupite ali gradite, da  
vam razložimo.

## THE NATIONAL CITY BANK

OF CLEVELAND

Euclid at East Sixth - C. Cherry 2140

## STEVE F. PIRNAT

6116 St. Clair Ave., Cleveland 3, Ohio—HE 3500

POŠILJA DENARNA NAROČILA v Evropske države, vse pošiljalne so jamčene.

PRODAJA ZABOJE za obleko in jestvine, sprejema pakete ter vse po-  
trebno uredi za odpodati v stari kraj.

VRŠI URADNE NOTARSKIE POSLE; za točno in vlijudno postrežbo se  
cenjeni rojaki lahko zaupajo obrneta na naš urad.

STEVE F. PIRNAT

6116 St. Clair Ave., Cleveland 3, Ohio—HE 3500

POŠILJA DENARNA NAROČILA v Evropske države, vse pošiljalne so jamčene.

PRODAJA ZABOJE za obleko in jestvine, sprejema pakete ter vse po-  
trebno uredi za odpodati v stari kraj.

VRŠI URADNE NOTARSKIE POSLE; za točno in vlijudno postrežbo se  
cenjeni rojaki lahko zaupajo obrneta na naš urad.

STEVE F. PIRNAT

6116 St. Clair Ave., Cleveland 3, Ohio—HE 3500

POŠILJA DENARNA NAROČILA v Evropske države, vse pošiljalne so jamčene.

PRODAJA ZABOJE za obleko in jestvine, sprejema pakete ter vse po-  
trebno uredi za odpodati v stari kraj.

VRŠI URADNE NOTARSKIE POSLE; za točno in vlijudno postrežbo se  
cenjeni rojaki lahko zaupajo obrneta na naš urad.

STEVE F. PIRNAT

6116 St. Clair Ave., Cleveland 3, Ohio—HE 3500

POŠILJA DENARNA NAROČILA v Evropske države, vse pošiljalne so jamčene.

PRODAJA ZABOJE za obleko in jestvine, sprejema pakete ter vse po-  
trebno uredi za odpodati v stari kraj.

You Need Not Endure  
RHEUMATISM  
ARTHRITIS!  
NEURITIS!

Treat by Modern Health Food Method

Get Relief, as Other Satisfied Users Do, Take the New Wonder Tri-Nu Tablets

Bringing relief to people suffering from many types of Arthritis. Benefit in eating and sleeping, are improved and there is a grand feeling of comfort, both physically and mentally as aches and pains gradually subside.

TRI-NU TABLETS ARE A COMBINATION OF NATURAL ELEMENTS THAT ARE USED IN THE FORM ON WHICH NATURE PRODUCES THEM. NO SYNTHETIC CHEMICALS, DRUGS OR HERBS ARE USED.

Visit the Farmington Health Service, for complete information, that may be of benefit to you. 1812 Farmington Road, Cleveland, Ohio.

See adv. in this issue.

**IZ SLOVENIJE**

(Nadaljevanje s 1. strani)  
mnoge teh knjig novejše in jih bo mogoče nadomestiti. Nekaj pa je takih, ki jih sploh ni mogoče več dobiti.

Zgorele so dalje razne čitalniške kartoteke in statistike. Vse to bo treba delati dinsto znova.

O BNOVA NARODNE BIBLIOTEKE V BELGRADU. — Ob bombardiranju Belgrada 6. aprila 1941 je pogorelo tudi poslopje narodne biblioteke (knjižnice) v Belgradu. Uničenih je bilo pol milijona raznih knjig in zvezkov. Rešili so le majhen del knjižnice. Sedaj znova zbirajo knjige za to knjižnico. Baje se je poštečilo zbrati že 200,000 zvezkov.

TEDEN KNJIGE. — Prvi teden februarja so imenovali v Moskvi. Vedno je od komunist-

—AND THE WORST IS YET TO COME  
—in najhujše šele pride



UNDER NEW MANAGEMENT

EUCLID UPHOLSTERING  
16125 Euclid at Noble

The Euclid Upholstering recently changed hands, and is Veteran owned by Jack Langman, who has served in World War 2. Mr. Langman had enlisted and was serving his country, for the past 7 years.

Mr. Langman, better known as Happy Jack, is an expert upholsterer, and does excellent work when it comes to remodeling, repairing, restyling, and re-finishing, specializes in a complete upholstering service.

Happy Jack gives prompt, and reasonable prices and service. When in need of expert work, call or come in, and visit the Veteran Happy Jack, for your next upholstering work. Call GL 1681 for prompt service. See our large ad in this issue.

LIBERTY WALL PAPER CO.

3109 Clark Avenue  
UNDER NEW MANAGEMENT

Chas. E. Burnette, is the new proprietor of the Liberty Wall Paper Co., located at 3109 Clark Ave., and has a complete line of 1947 wall paper, Benj. Moore paints, hardware, tools of every kind.

Mr. Burnette, gives his personal attention to every patron, and when you are in need of these merchandise, visit this friendly store, where satisfaction is given at all times. See ad in this issue.

Sloveniji "Teden knjige." Pov sod so poudarjali pomen branja in potrebo knjižnic, kajti brez knjige tudi ni izobraze. V toliko imajo sedanji oblastniki prav. Čudno pa je da ne pomislijo, da je tako izobraza, kjer je človek prisiljen brati samo ene vrste knjig enostranska. In komunizem pusti samo branje stvari, ki so v skladu z njegovim naukom. Kako je tako izobraza enostranska se vidi iz tega, da so komunistični listi v resnicu vsi enaki. Vsi pišejo tako, da bi bilo lahko tiskani za ves svet kar v slovenskim narodom.

'Slovenski knjižni zavod' v Ljubljani izdaja za pouk ručnine in za razširjanje poznanja ruske književnosti list z naslovom "Ruski list." Izhaja mesečno. Sedaj dela seveda propagando za tako Rusijo kot je pod rdečo zvezdo. Zanimivo je že to, da se skoro izogibljajo besed Rusija, povsod je le Sovjetska zveza. Tako je sedaj v Ljubljani "Društvo za kulturno sodelovanje Slovenije s 'Sovjetsko zvezo.' Komunizom je več komunizem kot slovanstvo.

GREGORCICEVE IZBRANE PESMI je izdal "Slovenski knjižni zavod." Uvod in opombe je napisal dr. Mirko Rupel.

"PRESERNOVE NAGRADA" za leto 1947 so razdelili kot spodbudo za nadaljnje znanstveno in umetniško delo. Dobili so nagrade: Na področju znanosti: Anton Melik (20,000 din.) dolar je 50 dinarjev); na področju likovne umetnosti: Gojmir Kos (20,000 din.), Boris Kalin (10,000 din.), Božidar Jakac (10,000 din.), na področju glasbene umetnosti: Blaž Arnič (20,000 din.) in L. Škerljan (20,000 din.); na področju literature: Igo Gruden (20,000 din.), Matej Bor (10,000 din.), Vitomil Zupan (10,000 din.), Ivan Potrč (10,000 din.) in Tone Šeliškar (10,000 din.).

VIDMAR O SAHU. — Znani šahovski mojster dr. Milan Vidmar je napisal knjigo o šahu z 20,000 din. Naslovom "Razgovor o šahu z četrtkom."

REVIJA "KOMUNIST" — "Lj. Pr." poroča 5. feb., da je začela izhajati nova revija za komuniste. V tem časopisu bodo dobili voditelji komunizma ves pouk o smernicah, delu in propaga-

ri. Sedaj, ko se toliko piše o Koroski in ko se ves narod boji, da izgubimo slovensko Korosko, da bi bedaste politike partizanstva, gandi.

DOLGAN'S HARDWARE & APPLIANCE BULLETIN

• Prepare for your garden and lawn now.

FERTILIZERS

- Gard-N-Gro
- Vigoro
- Triple XXX
- Bone Meal
- Lime

GRASS SEED

- Old English
- Eureka
- Imperial
- Creeping Bent
- Shady
- White Clover
- FERRY garden seed
- GARDEN TOOLS
- LAWN ROLLERS
- LAWN MOWERS
- SPRINKLERS—All Kinds

WASHERS

- THOR
- CONION
- LAUNDERALL
- AUTOMATIC
- THOR IRONER
- PAINTS - ENAMELS
- VARNISHES - SHELLAC
- TURPENTINE - BRUSHES

DOLGAN'S

Open Evenings Till 8 P. M.  
IV. 1299  
15617 Waterloo Rd.

čne stranke naprej določeno, kaj se sme in more pisati.

ASKERČEVA IZDAJA — Izšla je nova izdaja Aškerčevih pesmi. Izšla je v "Državni začetki knjig." Pa je v "Lj. Pr." neki I. P. silno hud na priredilico Borinjko. Baže je izdala knjigo brez uvoda, kakor se danes zahteva za vsako knjigo v partizanskem raju. Vsak pisatelj in pesnik mora biti vsej v uvozu "glajhšaltan" s komunizmom, da se ne bi kak partizan morda nad starimi pesmimi in povezmi pohujal.

"RUSKI LIST." — Mnogo se sedaj poučuje ručina po šolah in po raznih tečajih. To je gotovo za izobrazbo Slovencev dobr. Samo prav je, da pozna naš narod Ruse čim bolj. Sedanjem komunizem bo enkrat zgrnil, prav pa je, da ostanejo dobre kulturne vezi Slovencev z največjim slovenskim narodom.

'Slovenski knjižni zavod' v Ljubljani izdaja za pouk ručnine in za razširjanje poznanja ruske književnosti list z naslovom "Ruski list." Izhaja mesečno. Sedaj dela seveda propagando za tako Rusijo kot je pod rdečo zvezdo. Zanimivo je že to, da se skoro izogibljajo besed Rusija, povsod je le Sovjetska zveza. Tako je sedaj v Ljubljani "Društvo za kulturno sodelovanje Slovenije s 'Sovjetsko zvezo.' Komunizom je več komunizem kot slovanstvo.

GREGORCICEVE IZBRANE PESMI je izdal "Slovenski knjižni zavod." Uvod in opombe je napisal dr. Mirko Rupel.

"PRESERNOVE NAGRADA" za leto 1947 so razdelili kot spodbudo za nadaljnje znanstveno in umetniško delo. Dobili so nagrade: Na področju znanosti:

Anton Melik (20,000 din.) dolar je 50 dinarjev); na področju likovne umetnosti: Gojmir Kos (20,000 din.), Boris Kalin (10,000 din.), Božidar Jakac (10,000 din.), na področju glasbene umetnosti: Blaž Arnič (20,000 din.) in L. Škerljan (20,000 din.); na področju literature: Igo Gruden (20,000 din.), Matej Bor (10,000 din.), Vitomil Zupan (10,000 din.), Ivan Potrč (10,000 din.) in Tone Šeliškar (10,000 din.).

VIDMAR O SAHU. — Znani šahovski mojster dr. Milan Vidmar je napisal knjigo o šahu z 20,000 din. Naslovom "Razgovor o šahu z četrtkom."

REVIJA "KOMUNIST" — "Lj. Pr." poroča 5. feb., da je začela izhajati nova revija za komuniste. V tem časopisu bodo dobili voditelji komunizma ves pouk o smernicah, delu in propaga-

STAINLESS STEEL "DRYETTE"  
FOLDING CLOTHES DRYER

Sturdy, lightweight, 8-arm model that folds compactly, like an umbrella. Affords 8 ft. of drying space. Ideal for indoor drying of fine under things.

3.95

SUMMERS' Electrical Appliance  
6510 Detroit Ave. at W. 65th ME. 6177

FRISK  
The New Wonder  
CLEANER

One Trial Will Convince You

- FOR DISHES
- HAND LAUNDRY
- SPRING CLEANING
- FLOORS - WOODWORK

THE ALL "FRISK"  
CLEANER

Guaranteed by Good Housekeeping CH. 6587

ATTENTION

Dog Owners

OBEDIENCE and PROTECTION TRAINING BY FORMER MARINE WAR DOG TRAINER

JOHN A. SKINNER

Training and Individual Instruction at Your Home, Appointments Call CE. 0391

PERRY'S  
CANARIES

BREEDERS OF FINE YOUNG SINGERS THESE PETS HELP MAKE A HOME CHEERFUL

Gold-Black and Gold

Guaranteed Singers

Order Now

ON. 1482

2914 Colburn Ave.

B. D. HEISER

SPECIALIZING IN REPAIR WORK

ON FLATWARE-TABLEWARE

ANTIQUES

FINE HAND-WROUGHT SILVER TO ORDER

PROMPT SERVICE

SU. 2986 - 2536 Euclid Ave.

JOHN'S  
Slag for Driveways

\$2.25 A TON

6 Tons or More

EAST or WEST

WE SPREAD IT

CINDERS

\$1.25 a YD.

9 Yd. Load

MI. 6908

Masonry and Cement

NEW & REPAIR WORK

INDUSTRIAL - RESIDENTIAL

FACTORY

PROMPT SERVICE

PERSONAL SATISFACTION

Frank Manochi

WA. 4269 11320 Union

CEMETERY MEMORIALS

MONUMENTS MARKERS GRANITE OR BRONZE

Order Now for Decoration Day

GERZENY BROS. MONUMENT CO.

Open Evenings Till 7 P. M.

ME 1225 — 3224 LORAIN AVE.

LAWN MOWERS

REPAIRED and MACHINE SHARPENED

Frank Manochi

WA. 4269 11320 Union

WE SPECIALIZE IN DOOR CHECK & LOCKS REPAIR INSTALLED HOMES - AUTOS - OFFICES FACTORIES DAY & NIGHT SERVICE PROMPT PICK UP & DELIVERY

FLATE BROS. KEY CENTER

8755 BROADWAY

Days BR. 5356

Eves. SK. 2441

EN 1687

Naznanja

Cvetične izdelke

na 375 East 210 St. — Euclid, Ohio

Vsekemu delu posvečam svojo pozornost.

Nala posebnost je v kopilih za poroke, bankete, prireditve, bolničnice in za pogrebe.

Poklicke KE. 5325

(poprej Becker's Floral)

Mrs. J. J. Becker

Charles E. Burnette

Complete Selection of

1947 WALLPAPER

## VENETIAN BLINDS



**R**E  
TAPED  
FINISHED  
MODELED  
CORDED  
PAINTED  
PAIRED

New Blinds Custom Made  
To Fit Your Windows  
Direct From Our Factory  
Free Estimates — Free Pickup  
Prompt Delivery Service

MI. 0201 — Eves. FA. 2289  
MILES PARK VENETIAN BLIND CO.

BELL WEAVERS  
Invisible Weaving

Burns - Tears - Moth-Holes, Etc. of Damaged Clothing  
Rewoven Like New by Hand  
MAIL ORDERS GIVEN PROMPT ATTENTION  
Prices Without Obligation

WO. 1023 2138 W. 40th St.  
Cleveland 13, Ohio

Announcing New Location of

## WALTER CARSON FUNERAL HOME

13613 Euclid Ave. Near Superior  
Fairmount 1810-11

PAINTERS  
EXTERIOR SPECIALISTS

22 YEARS' PROVEN EXPERIENCE

All Work Given Personal Supervision  
Homes — Apartments — Stores  
Specializing in Residential Work

for free estimates call day or nights  
Phone EN 4342

MORELL PAINTING CO.



## ATTENTION LADIES!

Your New Permanent Is  
An Assured Success Here.  
All Work Guaranteed.  
Monday-Tuesday Special  
Shampoo and Hair Style—\$1.25  
Complete Beauty Service  
Call or Phone Today for Appointment  
Permanents—\$5.50 up Cold Waves—\$10 and up

## MARIE RICARD BEAUTY SALON

17216 Grovewood Ave. IV. 0645

## EXPERT REPAIRS

STOVES — WASHING  
MACHINES — MANGLES  
INCINERATORS, ETC.

Free Estimates

20 Years Experience

FACTORY AUTHORIZED

SUPERIOR STOVE &  
REPAIR COMPANY12217 Euclid Ave.  
SWeebtair 0700

## Dr. O. C. Roche

## RECTAL CLINIC

## SPECIALIZING IN

## HEMORRHIODS

## OFFICE HOURS:

10 A. M. to 9 P. M.

EXCEPT TUES. &amp; SAT.

GL. 4121

Suite 2 — 10415 St. Clair

## Rheumatism - Neuritis - Arthritis

## TREAT BY MODERN HEALTH FOOD METHOD

Tri-Nu tablets are bringing relief to people suffering from many types of arthritis. Eating and sleeping are improved and there is a general feeling of comfort both physically and mentally as aches and pains gradually subside.

Tri-Nu tablets are a combination of natural elements that are used in the form in which nature produces them. No synthetic chemicals, drugs or herbs are used.

For further information go to the advertiser of this product and get a list of testimonials that may be of benefit to you.

## FARMINGTON HEALTH SERVICE

Randolph 3464 1812 Farmington Road

## Would you like a Beautiful Lawn?

No. We are not landscape artists, but we do have a major part in keeping your lawn a thing of beauty and pride. A lawn is only beautiful when it is well trimmed and only a sharp lawn mower will do the job right. Don't put up with a dull mower and a ragged lawn. We are experts on lawn mowers. The cost is slight . . . Our work is right.

Phone: GARfield 2231 664 East 105th Street  
GLENvile 7562 WE CALL FOR AND DELIVER

## James Koubeck Awning Co.

Complete Awning Service  
Covers — Venetian Blinds  
And Canvas Specialties  
WA. 8780 — 3642 East 131st St.  
Place Your Order Now For Spring Delivery

## ... SPRING SERVICE SPECIAL . . .

## BRAKES RELINED

• FORD	• DODGE
• CHEVROLET	• BUICK
• PLYMOUTH	• OLDSMOBILE

Brake Adjustment ..... \$1.00

\$14.00

## HARRY C. STEPPKE GARAGE

1139 West Superior at W. 11th MA. 6961



He'll be glad to wait for you when you wear one of Siebler's eye-compelling, traffic-tailored suits.

Quick-transit to popularity in smart suits and topcoats—all-wool worsteds, flannels, shetlands, tweeds and gabardines. A real smart buy at..... \$39.75

## Sammy Butera Inc.

## Custom Tailors

Open Mon.: 10 A. M. to 8 P. M.  
Tues., Wed., Thurs., Fri., Sat.: 10 to 6 P. M.  
Prospect-4th Bldg. 2077 E. 4th St.  
Cleveland 15, Ohio

PRIVATE  
AUTO  
SERVICE

## Matia Sedan Service

HIGH CLASS CARS  
FOR ALL OCCASIONS  
Prompt, Courteous Service  
1241 East 79th Street  
HE. 1674

SERVICE IS OUR MOTTO  
Sinclair Gas  
Lubrication - Washing  
Polishing - Simonizing  
Tires - Batteries  
Accessories



Jos. C. Bycoskie

8 A.M. to 8 P.M.

CLOSED SUNDAYS

FAIRFIELD SERVICE  
STATION  
W. 14th & Fairfield  
CH. 9457

728 WOODLAND MA 8573

THERE IS  
A Difference

Call the  
NATIONAL  
RUG CLEANING CO.

THE FINEST IN  
RUG CLEANING  
DOMESTIC  
&  
ORIENTAL RUGS  
COUNTY-WIDE SERVICE  
FULLY INSURED

Phone EN. 0080  
3622 Prospect Ave.

OWNED & OPERATED BY  
L. E. RAGONE

## VINCENT SAIA

LICENSED, REGISTERED AND  
BONDED

## PLUMBING &amp; HEATING

STEAM & HOT WATER  
HEATING REPAIRS

Copper Water Lines Installed

Gas Lines Tested & Repaired

Automatic Hot Water Tanks

Prompt Service

BR. 4474

6418 Fullerton Ave.

TOWING  
REPAIRING ALL  
MAKES OF CARS

## FRANK'S GARAGE

1482 Green Road  
South of Mayfield

EV. 2646

## L. F. REAM, Inc.

## General Insurance

AUTOMOBILE  
FIRE  
HOSPITALIZATION

Personal Attention Given To  
Every Policyholder

For Insurance Be  
"Reaminded"

CH. 1560  
638 Guardian Bldg.

## CUSTOM BUILT SEAT COVERS

TAILORED TO FIT YOUR CAR

At New Remarkably Low Prices

SAILCLOTH COVERS IN

3 Beautiful Colors: Blue, Green and Maroon

ALSO RICH, COOL FIBRE COVERS

Slight Charge for Installation

YOUR NEIGHBORHOOD MANUFACTURER

## TAYLORBILT CO.

ME. 7161 3217, Lorain Ave.

## FURBEE PRINTING CO.

"You'll Like Our Service"

STATEMENTS - LETTER HEADS

ENVELOPES - BLOTTERS - LABELS

PROGRAMS - CARDS - CIRCULARS

FACTORY and OFFICE FORMS

WEDDING INVITATIONS, etc.

FINE BUSINESS and SOCIAL STATIONERY

If You Have a Printing Problem

Call ME. 8744 W. 85th &amp; Detroit Ave.

Reopening . . . Under New Management

## EUCLID UPHOLSTERING

16125 Euclid at Noble GL. 1681

Offering

## Complete Upholstering Service

Your Worn and Shabby

Furniture Rebuilt Like New!

REPAIRS • REFINISHING  
REMODELING • RESTYLING  
All at Reasonable PricesSLIPCOVERS in Gay Patterns and  
Colors

Estimates Gladly Given . . . No Obligation

We Will Call at Your Home with

Full Selection of Sample Fabrics

## GREETINGS

WHITTIER  
HOTEL

1687 East 55th Street

DON H. WHEELER  
Mgr.

EN. 9211

## GREETINGS

HUTCHISON  
SERVICE STATION

2154 Wooster Road

BOulevard 9784

## Dr. Wm. Bannerman

## Dr. Scott Bannerman

OPTOMETRISTS

24 Years in One Location

15226 Madison Avenue

Call LA. 3268 For Appointment

JEWELRY FOR EVERY OCCASION  
Priced to every purse . . . styled to every tasteWALTER F. MEYER  
QUALITY JEWELER

12509 St. Clair Avenue

## THE EMPIRE PLATING COMPANY

Polishing—Plating—Tinning—Japanning

Wm. E. Oberg, President

8800 EVARTS RD.

CEDar 1067